

RIFLE FACTORY CRIMP DIES - 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE

Lee Factory Crimp Die crimps the bullet in place more firmly than any other tool. Tests demonstrate that even bullets which have no crimp groove will shoot more accurately. A firm crimp improves accuracy because pressure must build to a higher level before the bullet begins to move. This higher start pressure insures a more uniform pressure curve and less velocity variation. Features a collet that squeezes the case mouth into the crimping groove for a firm hold. Shellholder not included. Fits all 7/8"-14 reloading presses.



Attributes

- Name: 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE
- Manufacturer: LEE PRECISION
- Product no.: 100010095
- Mfr. No.: 90184
- Cartridge: 7.5 x 55 mm Swiss
- Die Style: Crimp Die
- Delivery weight: 0.181kg
- Shipping height: 36mm
- Shipping width: 84mm
- Shipping length: 117mm
- UPC: 734307901844

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanweisungen für die RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE](#)
- [English: Safety Instruction Guide for RIFLE FACTORY CRIMP DIES 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE](#)
- [Français: Guide de Sécurité du Produit : RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE](#)
- [Italiano: Guida di Sicurezza per l'Utilizzo delle Matrici di Crimpatura Lee Precision 7.5x55mm Swiss](#)
- [Suomi: RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE Turvaohjeet](#)

Sicherheitsanweisungen für die RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE

Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für die Lee Factory Crimp Die entschieden haben. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsinformationen und Gebrauchshinweise, um eine sichere und effektive Nutzung des Produkts zu gewährleisten. Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen sorgfältig durch.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achten Sie darauf, dass das Produkt nur für die vorgesehenen Zwecke verwendet wird.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Schäden oder Abnutzung.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist oder Anzeichen von Verschleiß zeigt.
- Informieren Sie sich über die örtlichen Gesetze und Vorschriften zur Verwendung von Wiederladegeräten und Zubehör.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, während Sie mit der Crimp Die arbeiten.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit der Haut und den Augen, insbesondere bei der Handhabung von Munition oder anderen Chemikalien.
- Arbeiten Sie in einem gut belüfteten Bereich, um das Einatmen von Staub oder Dämpfen zu vermeiden.
- Verwenden Sie die Crimp Die nur mit kompatiblen 7/8"14 Wiederladepressen.
- Achten Sie darauf, dass das Collet korrekt positioniert ist, um einen festen Halt zu gewährleisten.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation der Crimp Die:

- Stellen Sie sicher, dass Ihre Wiederladepresse ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist.
- Schrauben Sie die Crimp Die in die Presse, bis sie fest sitzt. Achten Sie darauf, dass sie richtig ausgerichtet ist.
- Überprüfen Sie die Position der Die, um sicherzustellen, dass sie korrekt auf die Hülsen abgestimmt ist.

2. Verwendung der Crimp Die:

- Legen Sie die Hülse in die Presse und stellen Sie sicher, dass sie richtig positioniert ist.
- Betätigen Sie die Presse langsam und gleichmäßig, um einen gleichmäßigen Crimp zu erzeugen.
- Überprüfen Sie die Kugeln auf einen gleichmäßigen Crimp und stellen Sie sicher, dass sie sicher sitzen.

3. Nach der Nutzung:

- Reinigen Sie die Crimp Die nach jedem Gebrauch, um Rückstände zu entfernen.
- Lagern Sie die Die an einem trockenen, sicheren Ort, fern von Feuchtigkeit und extremen Temperaturen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie beschädigte oder nicht mehr benötigte Produkte gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile der Crimp Die sicher und umweltgerecht entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken zu diesem Produkt, einschließlich Sicherheitsanfragen, wenden Sie sich bitte an den zuständigen Ansprechpartner in der EU. Weitere Informationen finden Sie auf der offiziellen Website zur Produktsicherheit.

Schlussfolgerung

Die Sicherheit Ihrer Nutzung der Lee Factory Crimp Die hat für uns höchste Priorität. Befolgen Sie diese Anweisungen sorgfältig, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen können. Bei weiteren Fragen oder Bedenken stehen Ihnen die entsprechenden Stellen zur Verfügung.

Safety Instruction Guide for RIFLE FACTORY CRIMP DIES 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE

Introduction

Thank you for choosing the RIFLE FACTORY CRIMP DIES 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE. This product is designed to enhance your reloading experience by providing a firm crimp for improved accuracy. It is essential to follow the safety guidelines and instructions outlined in this manual to ensure safe and effective use.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the product for any signs of damage or wear before use.
- Always wear appropriate safety gear, such as safety glasses, when using reloading equipment.
- Follow all local regulations and laws regarding ammunition reloading and use.
- Be aware of your surroundings and ensure that you are in a safe environment when using this product.

Specific Safety Precautions for Use

- Always ensure that the die is securely fitted to the reloading press before use.
- Do not attempt to modify or repair the die, as this may lead to malfunction or injury.
- Avoid using excessive force when crimping, as this may damage the die or the cartridge.
- Ensure that the cartridge case is clean and free from debris before crimping.
- Do not exceed recommended load specifications for your ammunition.

Instructions for Installation and Usage

Installation

1. **Prepare Your Reloading Press:** Ensure your reloading press is clean and properly set up.
2. **Attach the Die:**
 - Unscrew the lock ring from the die.
 - Screw the die into the press until it is snug.
 - Adjust the die to the desired position for crimping.
 - Tighten the lock ring to secure the die in place.

Usage

1. **Prepare the Cartridge:** Ensure the cartridge case is free from dirt and debris.
2. **Insert the Cartridge:** Place the cartridge into the shell holder of the press.
3. **Crimp the Bullet:**
 - Pull the handle of the press to apply the crimp.
 - Ensure that the crimp is firm but not excessive.
4. **Inspect the Cartridge:** After crimping, visually inspect the cartridge to ensure the bullet is securely crimped.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or unusable components in accordance with local regulations for hazardous waste.
- Do not throw away in regular trash; check with local authorities for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or concerns regarding the RIFLE FACTORY CRIMP DIES, please refer to the manufacturer's website or contact their customer support. It is important to stay informed about product recalls and safety updates.

Conclusion

By following these safety guidelines and instructions, you can ensure a safe and effective reloading experience with the RIFLE FACTORY CRIMP DIES 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE. Always prioritize safety and stay informed about best practices in ammunition reloading. Thank you for your attention to safety, and enjoy your reloading activities responsibly.

Guide de Sécurité du Produit : RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE

Introduction

Merci d'avoir choisi le RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE. Ce guide de sécurité a été conçu pour vous fournir des informations importantes sur l'utilisation sécuritaire de ce produit, conformément aux réglementations de sécurité des produits en vigueur dans l'Union Européenne.

Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous de lire et de comprendre ce guide avant d'utiliser le produit.
- Conservez ce guide dans un endroit sûr pour référence future.
- Vérifiez régulièrement les mises à jour de sécurité sur la plateforme Safety Gate de l'UE.
- Signalez tout produit dangereux ou tout accident aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne pas utiliser le produit si vous n'êtes pas familiarisé avec son fonctionnement.
- Utilisez des équipements de protection individuelle (EPI) appropriés, tels que des lunettes de sécurité.
- Ne laissez pas le produit à la portée des enfants.
- Ne pas utiliser le produit pour d'autres applications que celles spécifiées.
- Vérifiez l'état du produit avant chaque utilisation, en vous assurant qu'il n'y a pas de dommages visibles.

Instructions d'Installation et d'Utilisation

1. Installation :

- Assurez-vous que votre presse de rechargement est compatible avec le die.
- Fixez le die dans la presse de rechargement selon les instructions du fabricant de la presse.
- Vérifiez que le die est bien en place et sécurisé avant de commencer.

2. Utilisation :

- Placez la douille dans le die et assurez-vous qu'elle est correctement positionnée.
- Appliquez une pression uniforme pour sertir la balle dans la douille.
- Vérifiez régulièrement la pression appliquée pour éviter une surcharge.
- Après utilisation, retirez la douille et vérifiez l'intégrité de la balle.

Instructions d'Élimination

- Éliminez le produit conformément aux réglementations locales sur les déchets.
- Ne jetez pas le produit dans les ordures ménagères.
- Renseignez-vous sur les programmes de recyclage ou de retour disponibles dans votre région.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez contacter le point de contact de l'UE approprié ou consulter le site web de LEE PRECISION pour des informations supplémentaires.

Ce guide de sécurité vise à garantir que vous puissiez utiliser le RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE en toute sécurité. Veuillez suivre toutes les instructions et recommandations pour assurer votre sécurité et celle des autres.

Guida di Sicurezza per l'Utilizzo delle Matrici di Crimpatura Lee Precision 7.5x55mm Swiss

Introduzione

Grazie per aver scelto la Matrice di Crimpatura Lee Precision 7.5x55mm Swiss. Questo prodotto è progettato per migliorare l'accuratezza dei proiettili, garantendo una crimpatura salda. Si prega di seguire attentamente le linee guida di sicurezza per garantire un utilizzo sicuro e efficace.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi di utilizzare il prodotto in conformità con le istruzioni fornite.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Segnalare eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controllare regolarmente gli aggiornamenti sui richiami tramite la piattaforma Safety Gate dell'UE.
- Utilizzare sempre dispositivi di protezione personale, come occhiali di sicurezza e guanti, durante l'uso.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non utilizzare la matrice di crimpatura con cartucce danneggiate o non conformi.
- Assicurarsi che la pressa di ricarica sia correttamente installata e funzionante prima dell'uso.
- Non forzare mai il meccanismo della matrice; se si incontra resistenza, fermarsi e controllare.
- Evitare di eseguire la crimpatura di proiettili non progettati per questo scopo.
- Non lasciare mai la matrice incustodita durante il funzionamento.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione della Pressa di Ricarica

- Assicurarsi che la pressa sia pulita e priva di detriti.
- Montare la matrice di crimpatura nel supporto della pressa, seguendo le istruzioni del produttore.

2. Impostazione della Matrice

- Regolare la matrice in modo che il colletto stringa correttamente l'apertura della cartuccia.
- Eseguire un test di crimpaggio con una cartuccia di prova per verificare la corretta impostazione.

3. Crimpaggio dei Proiettili

- Posizionare la cartuccia con il proiettile nella matrice.
- Azionare la pressa lentamente per applicare il crimpaggio.
- Controllare il proiettile per assicurarsi che sia crimpato in modo uniforme e sicuro.

4. Pulizia dopo l'Uso

- Pulire la matrice dopo ogni utilizzo per evitare accumuli di polvere o residui.
- Conservare la matrice in un luogo asciutto e sicuro.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il prodotto in conformità con le normative locali sui rifiuti.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente. Assicurarsi di seguire le linee guida per il riciclaggio dei materiali metallici.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per domande o dubbi riguardanti la sicurezza del prodotto, si prega di contattare il rappresentante locale o il punto di contatto dell'UE per la sicurezza dei prodotti.

Grazie per aver scelto la Matrice di Crimpatura Lee Precision. Utilizzando questo prodotto in modo sicuro e responsabile, contribuirai a garantire la tua sicurezza e quella degli altri.

RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION

7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE Turvaohjeet

Johdanto

Tervetuloa RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE tuotteen turvallisuusohjeiden pariin. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu ainoastaan aikuisille, ja että se on säilytetty lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote huolellisesti ennen käyttöä. Älä käytä, jos siinä on vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen, ja noudata kaikkia valmistajan ohjeita.
- Säilytä tuote kuivassa ja viileässä paikassa, suojassa kosteudelta ja äärimmäisiltä lämpötiloilta.
- Pidä työskentelyalue siistinä ja järjestettynä, jotta voit välttää onnettomuuksia.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä henkilökohtaisia suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet tuotetta.
- Varmista, että työkalu on kunnolla kiinnitetty ennen käyttöä.
- Älä yritä puristaa patruunoita, jotka eivät ole yhteensopivia tuotteen kanssa.
- Vältä koskettamasta puristusuraa, kun työkalu on käytössä.
- Ole erityisen varovainen, kun työskentelet patruunoiden kanssa, jotka voivat olla vaarallisia, jos niitä käsitellään väärin.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Kiinnitä crimpdie uudelleenlatauspainokoneeseen, joka on yhteensopiva 7/8"14 kierteiden kanssa.
- Varmista, että die on tiukasti kiinnitetty, mutta älä ylikireytä.

2. Käyttö

- Aseta patruuna dieen siten, että se on oikein kohdistettu puristusuraan.
- Käännä käsivarren kahvaa hitaasti ja tasaisesti, kunnes tunnet vastuksen.
- Jatka puristamista, kunnes patruunan suuaukko on tiukasti puristettu.
- Poista valmiit patruunat ja tarkista, että ne ovat kunnolla puristettuja.

Hävittämishohjeet

- Hävitä käytetyt tai vahingoittuneet tuotteet paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaan.
- Älä heitä tuotetta tavallisiin kotitalousjätteisiin, jos se sisältää vaarallisia aineita.
- Ota yhteys paikallisiin viranomaisiin, jos et ole varma, miten hävittää tuote turvallisesti.

Lisätietojen saaminen

- Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteys valmistajaan tai jälleenmyyjään.
- Tarkista myös EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen takaisinvetotiedot tai turvallisuustiedotteet.

Muista, että turvallisuus on ensisijaisen tärkeää. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi, että käytät RIFLE FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 7.5X55MM SWISS FACTORY CRIMP DIE tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti.